# 東華三院153周年慈善晚宴·夢幻花庭園 TWGHs 153rd Charity Dinner·Luminous Garden

本人/機構樂意支持是次活動,並擬

本人/機構未暇參與,但樂捐善款

HK\$

l am/ we are unable to join the

Event but would like to donate

## 捐助表格 Donation Form

如蒙支持善舉,請於2024年2月16日(星期五)或之前將填妥的捐助表格及捐款寄交上環普仁街12號東華三院籌募科或傳真至2559 6835。

Completed form with donation shall be sent by post to Fund-raising Division, Tung Wah Group of Hospitals, 12 Po Yan Street, Sheung Wan or fax to 2559 6835 on or before Friday, 16 February 2024.

請在適當方格內填上「✓」號或\*刪去不適用者 Please tick the relevant box(es) or \*delete where appropriate

,以支持「東華三院廣華醫院重建發展基金」。

Hospital Redevelopment Project".

in support of "TWGHs Development Fund of Kwong Wah

#### I am/We are pleased to support the captioned event by 出任大會贊助人 Signing up as Patron (附註 Note 1) 冠名贊助人 鑽石贊助人 金贊助人 銀贊助人 Silver Patron Title Sponsor **Diamond Patron Gold Patron** (捐款 Donation of HK\$1,200,000) (捐款 Donation of HK\$120,000) (捐款 Donation of HK\$80,000) (捐款 Donation of HK\$50,000) 毋須於場刊/酒會及舞台背板/節目新聞稿/年報\*刊登是項贊助鳴謝 No acknowledgement in souvenir programme/ cocktail & stage backdrop/ Event press release/ Annual Report\* is required 禮品贊助 Prize Sponsorship (附註 Note 2) 贊助獎品代金 (港幣) 每份價值(港幣) 禮品類型 禮品名稱 數量 **Unit Value Donation in lieu of Prize** Name of Prize Type of Prize Quantity (HK\$) (HK\$) 幸運抽獎獎品 Lucky Draw Prize 檯獎獎品 Table Prize (以50份為單位 In units of 50 pieces) 嘉賓禮品包 Gift in Goodie Bag (以500份為單位 In units of 500 pieces) 惠登場刊廣告 Subscription of Advertisement in Souvenir Programme (附註 Note 3) 捐款HK\$10,000可獲刊登一頁全頁彩色廣告 Donation of HK\$10,000 for one full page colour advertisement 自備稿件(請將ai、pdf或jpg格式之廣告電腦檔電郵至frdfru3@tungwah.org.hk) Please send the advertisement in ai, pdf or jpg format to frdfru3@tungwah.org.hk " 致意 請刊登 Please state: With the Compliments of "\_\_\_\_\_\_ 惠捐善款 General Donation

捐款方法 Donation Method												
	<b>支票 By Cheque</b> 劃線支票抬頭請寫「東華三院」Please mark your crossed cheque payable to "Tung Wah Group of Hospitals"											
	銀行 Bank:											
	<b>信用卡 By Credit Card</b> 信用卡捐款可傳真至2559 6835,傳真後毋須再寄交此表格,以免重複扣除款項 Donation by credit card can be processed by faxing the completed form to 2559 6835. To avoid duplication, please do not post this form to us after fax ○ VISA											
	信用卡號碼 Credit Card	l no.:	7	有效日期 Expiry Date:								
	_		月 MM/年 YY									
	持卡人姓名 Name of Ca	ardholder:	ŧ	持卡人簽署 Signature of Cardholder:								
	銀行捐款 Via Banks 請Please send us the <u>original</u> pay 中國銀行(香港) Bank of China (HK) 012-875-0-024935-9 恒生銀行 Hang Seng Bank 024-280-402660-001		ations		eipt a 66-1 ered Bank	花旗銀行 Citibank Hong Kong 006-391-085-55346						
	長資料 Donor Informati	on			_	先生/女士/太太/小姐/公司/團體*						
	長芳名 nor Name:					にエ/女工/ベベバが短/石山/画腹 ls./Mrs./Miss/Company/Group*						
	射稱謂 me for Acknowledgement:					先生/女士/太太/小姐/公司/團體* ls./Mrs./Miss/Company/Group*						
Harne for Acknowledgement												
Nar	me for Receipt:	/加與姜長芳	名不同 If diff	erent from the donor nar	me)	Mr./Ms./Mrs./Miss*						
聯系	各人 Contact person:					_						
電記	舌 Tel. No.:	傳真 Fax:		電郵 E-mail:								
地均	և Address:											
年	報鳴謝 Acknowledgen	ent in Annual Repo	rt									
請	年度累積捐款HK\$10,000 在方格加上「✔」號。□ r cumulative donation of HK											
rep	ort by the Name of Donor/	Company. If acknowled	gement is		_							
東您同停Wersinche	上資料保障承諾 Our Promise to 華三院籌募科(「本科」)遵循的個人資料(姓名及聯絡方式)意,本科不會將您的個人資料用是免任時間的個人資料,費用全免 GHs Fund-raising Division ("the Division of the Division of	《個人資料(私隱)條例》的 以處理您的捐款指示,並用於 於上述用途。如您不願意接收 ,請於辦公時間致電1878 333 n") shall comply with the Personal ion intends to use your personal of sing appeals, promotional activities ed your consent. If you do not wish	的規定處理及作日後聯絡, 收以上資訊, I Data (Privacy data (name an s, corporate co to receive the	、籌募呼籲、宣傳活動、 請在以下空格內加上 「✓ d contact details) for handling mmunications or conducting s se materials, please indicate b	機構通訊或收算 /」號。您有權 keeping your pers your donation ins urvey. The Division y putting a tick in t	集意見等推廣用途。未經您的 隨時向本科查詢、更改或要求 onal data. TWGHs will not sell your struction, and promotional purposes in will not use your personal data for he box(es) below. You have the right						
	<b>不願意</b> 透過 ■ 郵寄 Post	□ 電郵 □ 電話 Email Phone	☐ 傳真 Fax	接收東華三院之推廣 to receive TWGHs		aterials						
簽署	畧 Signature:			_ 日期 Date:								
##E Remarks: 1. 捐助東華三院滿HK\$100的善款可申請免税  Romarks:  Population Twick To TWGHs uses  東華三院下で Twick												
Donation of HK\$100 or above to TWGHs is tax deductible  2. 如將右方「簡便回郵」標籤剪下及貼在空白信封上投寄,則無須貼上郵票 By adhering the freepost label on the right onto envelope, no postage is requi  3. 如有查詢,請致電1878 333或 2859 7597予本院籌募科			Receipt no.	Received on Receipt Issued on Receipt /	Tun	簡便回郵10號GPO g Wah Group of Hospitals Freepost No.10 GPO						
	r enquiries, please contact the Fund-raising D 2859 7597	INISION OF TANGETS AT 10/0 333	Amount (HK\$)	TYL sent on	I	CD						

#### 閣下慷慨贊襄,協助本院幫助社會上弱勢社群。 感謝 有關贊助鳴謝詳情,請參閱以下細則:

We appreciate your support and generosity in helping those less privileged people in Hong Kong. The following are the entitlements you will receive as a patron.

#### 附註 Note 1: 大會贊助人鳴謝細則 Acknowledgement for Patronage

贊助人 Patronage	捐款額 Donation	獲邀出席慈善晚宴* To be invited to Charity Dinner*	獲刊登公司徽號/芳名* Company Logo/ Name to be Acknowledged*		獲贈場刊內頁廣告 Complimentary Advertisement in	Souveriii	節目新聞稿 及年刊 Acknowledgement in Event Press
1 au onago			場刊 Souvenir Programme	酒會及舞台背板 Cocktail and Stage Backdrops	Souvenir Programme	Presentation at the Ceremony	Release and Annual Report
冠名贊助人 Title Sponsor	HK\$1,200,000	20位及主賓席2位 20 seats and Head Table (2 seats)	1頁Page	✓	2頁及封底內頁 2 Pages and 1 inside back - cover	代表姓名: Representative Name:	<b>✓</b>
鑽石贊助人 Diamond Patron	HK\$120,000	10位 seats	1頁Page	✓	1頁Page		/
金贊助人 Gold Patron	HK\$80,000	10位 seats	1/2頁 Page	<b>✓</b>	1頁Page	職銜 Title:	<b>✓</b>
銀贊助人 Silver Patron	HK\$50,000	10位 seats	1/3頁 Page	✓	1頁Page		✓

各項贊助人均於儀式上獲致送紀念品,並獲刊登公司徽號或芳名於酒會背板、舞台橫額、節目場刊、新聞稿及東華三院年刊。餐席位置及所有鳴謝將按贊助金額擬定 All Sponsors will receive a souvenir at the event ceremony and be acknowledged in cocktail backdrop, stage banner, event souvenir programme, press release and TWGHs annual report. Arrangement of the dinner table and acknowledgements are in accordance with the donation amount 由於各項印刷品安排需時,如本院於所註明限期後方收到善長回覆擔任節目贊助,請恕或未能安排相關鳴謝 TWGHs may not be able to offer the aforesaid acknowledgements if the sponsorship is received after the deadline

### 附註 Note 2: 禮品贊助 Prize Sponsorship

- 禮品贊助總值達HK\$30,000或以上,將獲致送場刊廣告一頁 A complimentary full page advertisement in the Souvenir Programme will be offered for sponsorship values over HK\$30,000
- 各項禮品建議每份價值 Recommended unit value of each type of prize
  - 幸運抽獎獎品 Lucky Draw Prize: HK\$2,000或以上 or above
  - 檯獎獎品 Table Prize:HK\$200或以上 or above
  - 嘉賓禮品包 Gift in Goodie Bag:HK\$100或以上 or above
- 本院保留權利安排無人領取之禮品撥供其他慈善用途 TWGHs reserves the right to retain unclaimed prize(s) for other charity purposes

#### 附註 Note 3:場刊廣告格式 Specifications of Advertisement in Souvenir Programme

- 尺寸為260mm(H) x 180mm(W); 出血位5mm Size: 260mm(H)x180mm(W); Bleeding Area: 5mm
- 只接受ai、pdf或jpg格式檔,解像度為300dpi或以上 Electronic file of ai, pdf and jpg with over 300dpi resolution
- 色彩模式請設定為四色CMYK模式,請勿置入其他專色Pantone或RGB入內 CMYK colours only, Pantone colours or RGB are not accepted
- ●請將稿件電郵至frdfru3@tungwah.org.hk

